

Содержание

Инфекционная анемия лошадей в Соединенном Королевстве / Северной Ирландии	639
Катаральная лихорадка овец в Бельгии: последующий отчет № 1	641
Заразный узелковый дерматит в Израиле: последующий отчет № 4 (окончательный)	643
Классическая чума свиней в Хорватии: последующий отчет № 1	643
Грипп птиц в Мьянмаре: последующий отчет № 3 (окончательный)	644
Грипп птиц в Камбодже: последующий отчет № 2	645
Везикулярный стоматит в США: последующий отчет № 2	646
Катаральная лихорадка овец в Германии: последующий отчет № 3	647

ИНФЕКЦИОННАЯ АНЕМИЯ ЛОШАДЕЙ В СОЕДИНЕННОМ КОРОЛЕВСТВЕ / СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ**СРОЧНАЯ НОТИФИКАЦИЯ**

Сообщение, полученное 1, 5 и 7 сентября 2006 г. от Доктора Дебби Рейнольдс, Руководителя Отдела здоровья и благосостояния животных Департамента охраны окружающей среды, продовольствия и сельских дел (DEFRA), Лондон:

Дата отчета: 7 сентября 2006 г.

Причина срочной нотификации: первое появление списочной болезни или инфекции в зоне.

Дата первого подтверждения эпизода: 1 сентября 2006 г.

Дата начала эпизода: 25 августа 2006 г.

Клиническая форма болезни: да.

Тип диагноза: лабораторный.

Сведения об очаге:

Крупная админ. единица	Мелкая админ. единица (графство)	Тип эпид. единицы	Дата начала эпизода	Вид	Количество животных в очаге				
					восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Северная Ирландия	Лондондерри	хоз-во	28 августа 2006	equ	13	1	0	1	0

Пораженная популяция: жеребенок, уничтоженный сжиганием.

Диагностические исследования:

<i>Лаборатория, поставившая диагноз</i>	<i>Вид исп. животных</i>	<i>Проведенные диагностические исследования</i>	<i>Дата</i>	<i>Результаты</i>
Белфастское отделение ветеринарных служб	equ	иммунодиффузия в агаре	1 сентября 2006	положит.

Источник возбудителя/происхождение инфекции: легальная перевозка животных.

Принятые меры борьбы:

- борьба с беспозвоночными переносчиками;
- контроль перемещений в стране;
- дезинфекция зараженных хозяйств.

Лечение пораженных болезнью животных: нет.

Вакцинация запрещена: да.

Прочие сведения / комментарии: результаты предварительного расследования свидетельствуют, что инфекционная анемия лошадей была занесена по возвращении зараженных жеребенка и его матери из Ирландской Республики, где они находились три недели (26 июня – 19 июля 2006 г.). Они находились на госпитализации в ирландской ветеринарной клинике, которая признана в качестве одного из очагов, учтенных в этой стране.

Окончательный отчет: нет.

*
* *

КАТАРАЛЬНАЯ ЛИХОРАДКА ОВЕЦ В БЕЛЬГИИ
Последующий отчет № 1

Сообщение, полученное 4 сентября 2006 г. от Доктора Люка Ленгле, Руководителя ветеринарной службы Федеральной службы здравоохранения (SPF) Министерства здравоохранения, безопасности пищевой цепочки и охраны окружающей среды, Отдел санитарии животных и растений, Брюссель:

Конечная дата предыдущего отчета: 24 августа 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [34], 616, от 24 августа 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 1 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус катаральной лихорадки овец серотипа 8.

Дата первого подтверждения эпизода: 18 августа 2006 г.

Дата начала эпизода: 18 августа 2006 г.

Клиническая форма болезни: да.

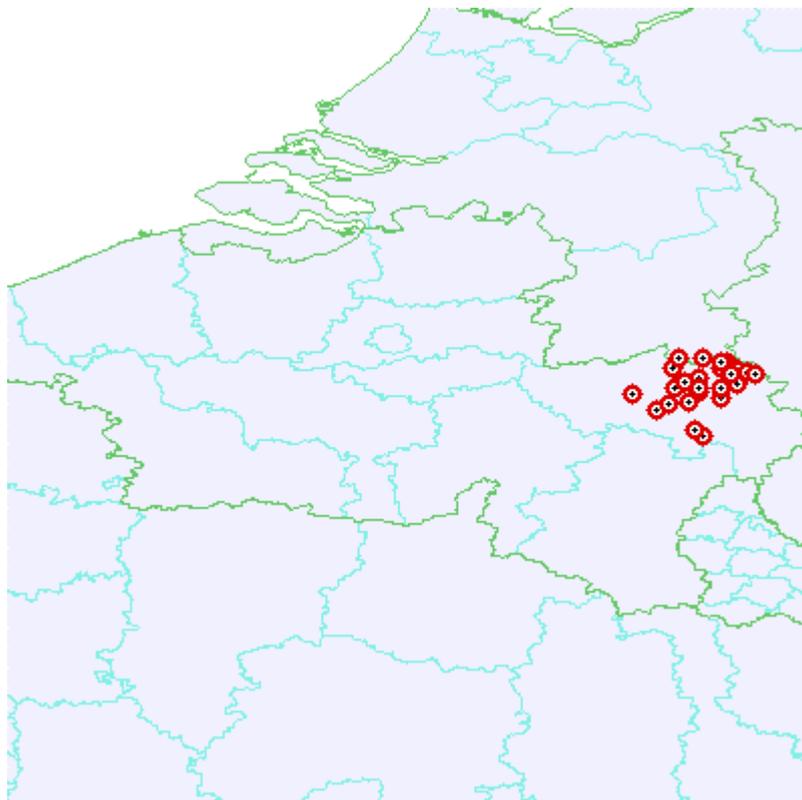
Тип диагноза: клинический и лабораторный.

Сведения о новых очагах:

Крупная админ. единица	Тип эпид. единицы	Название пункта	Дата начала эпизода	Вид	Количество животных в очагах				
					восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Льеж	хоз-во	Бонселлес	23 августа 2006	bov	4	1	1	0	0
Льеж	хоз-во	Далхем	24 августа 2006	bov	90	3	0	0	0
Льеж	хоз-во	Лизон	23 августа 2006	ovi	20	2	2	0	0
Льеж	хоз-во	Упен	23 августа 2006	bov	159	2	0	0	0
Льеж	хоз-во	Упен	23 августа 2006	bov	81	5	1	0	0
Льеж	хоз-во	Эйнаттен	23 августа 2006	bov	103	2	0	0	0
Льеж	хоз-во	Геммених	18 августа 2006	ovi	11	1	1	0	0
Льеж	хоз-во	Го	21 августа 2006	bov	105	13	2	0	0
Льеж	хоз-во	Хергенрат	23 августа 2006	bov	118	3	2	0	0
Льеж	хоз-во	Ялхей	22 августа 2006	bov	94	4	0	0	0
Льеж	хоз-во	Ялхей	22 августа 2006	bov	32	1	1	0	0
Льеж	хоз-во	Ялхей	22 августа 2006	bov	139	1	1	0	0
Льеж	хоз-во	Ла Глейз	19 августа 2006	bov	189	2	0	0	0
Льеж	хоз-во	Ла Глейз	19 августа 2006	bov	146	5	0	0	0
Льеж	хоз-во	Лувень	21 августа 2006	bov	20	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Монцен	21 августа 2006	bov	29	1	1	0	0
Льеж	хоз-во	Моресмет	19 августа 2006	ovi	18	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Пломбьер	23 августа 2006	bov	6	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Пломбьер	23 августа 2006	bov	281	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Раерен	23 августа 2006	bov	171	2	1	0	0
Льеж	хоз-во	Раерен	23 августа 2006	bov	55	2	0	0	0
Льеж	хоз-во	Сумань	23 августа 2006	bov	12	2	1	0	0
Льеж	хоз-во	Спримонт	21 августа 2006	bov	95	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Тье	23 августа 2006	bov	93	2	0	0	0
Льеж	хоз-во	Тимистер	23 августа 2006	bov	82	1	0	0	0
Льеж	хоз-во	Труа-пон	19 августа 2006	bov	61	1	0	0	0

Крупная админ. единица	Тип эпид. единицы	Название пункта	Дата начала эпизода	Вид	Количество животных в очагах				
					восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Льеж	хоз-во	Вервьер	24 августа 2006	bov	95	1	1	0	0
Лимбург	хоз-во	Гравенверен	18 августа 2006	ovi	5	1	0	0	0

Местоположение очагов



Диагностические исследования:

Лаборатория, поставившая диагноз	Вид иссл. животных	Проведенные диагностические исследования	Дата	Результаты
Научно-исследовательский центр ветеринарной и агрохимической наук (CERVA) (национальная лаборатория)	bov/ovi	- ELISA ⁽¹⁾ - ОТ-ПЦР ⁽²⁾	18 августа 2006	положит.

Источник вспышек или происхождение инфекции: неизвестен или не доказан.

Принятые меры борьбы:

- контроль перемещений в стране;
- обследование;
- зонирование;
- борьба с беспозвоночными переносчиками;
- бальнеация / пульверизация.

Лечение пораженных болезнью животных: нет.

Вакцинация запрещена: да.

Окончательный отчет: нет.

(1) ELISA – ИФА (иммуно-ферментный анализ)

(2) ОТ-ПЦР – сдвоенный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции

ЗАРАЗНЫЙ УЗЕЛКОВЫЙ ДЕРМАТИТ В ИЗРАИЛЕ
Последующий отчет 4 (окончательный)

Сообщение, полученное 4 сентября 2006 г. от Доктора Моше Шаймовица, Руководителя Службы ветеринарии и здоровья животных Министерства сельского хозяйства и сельского развития, Бейт-Даган:

Конечная дата предыдущего отчета: 7 августа 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [32], 588, от 10 августа 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 3 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус заразного узелкового дерматита.

Дата первого подтверждения эпизода: 22 июня 2006 г.

Дата начала эпизода: 20 июня 2006 г.

Вакцинация (последние данные):

Крупная административная единица	Вид	Количество вакцинированных	Тип вакцины
Хадаром	bov	4 000	противооспяная (овцы) вакцина штамма RM65 на живом аттенюированном вирусе

На дату сегодняшнего сообщения новых вспышек не регистрировалось.

Окончательный отчет: да.

*
* *

КЛАССИЧЕСКАЯ ЧУМА СВИНЕЙ В ХОРВАТИИ
Последующий отчет 1

Сообщение, полученное 4 сентября 2006 от Доктора Мате Брстило, Руководителя ветеринарной службы Министерства сельского хозяйства и лесов, Загреб:

Конечная дата предыдущего отчета: 20 июля 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [29], 544, от 20 июля 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 4 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус классической чумы свиней.

Дата первого подтверждения эпизода: 19 июля 2006 г.

Дата начала эпизода: 17 июля 2006 г.

В период 19-31 июля 2006 г. 864 головы восприимчивых свиней было уничтожено пунктах Борово и Вуковар (графство Вуковарско сремска). Все уничтоженные свиньи содержались в мелких подворьях, часть из них выращивалась на выпасе.

Окончательный отчет: нет.

*
* *

ГРИПП ПТИЦ В МЬЯНМАРЕ
Последующий отчет 3 (окончательный)

Сообщение, полученное 4 сентября 2006 г. от Доктора У. Маунга Маунга Ниунта, Руководителя департамента ветеринарии и животноводства Министерства животноводства и рыболовства, Рангун:

Конечная дата предыдущего отчета: 26 апреля 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [17], 356, от 27 апреля 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 4 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус высокопатогенного гриппа птиц субтипа H5N1.

Дата первого подтверждения эпизода: 12 марта 2006 г.

Дата начала эпизода: 8 марта 2006 г.

Благодаря обращению к политике санитарного уоя, ограничения перемещений и активного надзора болезнь успешно ликвидирована. Операции по убою, уничтожению и дезинфекции завершились 27 апреля 2006 г. Последняя вспышка была зарегистрирована более 4 мес назад. Результаты исследований в подотчетный период признаны отрицательными.

Согласно Ст. 2.7.12.4. *Санитарного кодекса наземных животных*, пострадавшие административные единицы не признаются более в качестве зон, зараженных высокопатогенным гриппом птиц. Принимая во внимание результаты активного надзора, Мьянмар объявляет о восстановлении статуса страны, благополучной по высокопатогенному гриппу птиц.

Окончательный отчет: да.

*

* *

ГРИПП ПТИЦ В КАМБОДЖЕ Последующий отчет 2

Сообщение, полученное 4 сентября 2006 г. от Доктора Сена Сованна, Заместителя Руководителя Департамента здоровья животных и животноводческого производства, Пномпень:

Конечная дата предыдущего отчета: 14 августа 2006 г. (см. *Disease Information* 19 [33], 608, от 17 августа 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 4 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус высокопатогенного гриппа птиц субтипа H5N1.

Дата первого подтверждения эпизода: 23 марта 2006 г.

Дата начала эпизода: 20 марта 2006 г.

Клиническая форма болезни: да.

Тип диагноза: клинический и лабораторный.

Сведения о новом очаге:

Крупная админ. единица (провинция)	Мелкая админ. единица (район)	Тип эпид. единицы	Название пункта	Дата начала эпизода	Вид	Количество животных в очаге				
						восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Компонг Чам	Бате	село	Баленг (коммуна Самбо)	24 августа 2006	avi	815	484	484	331	0

Пораженная популяция: утки на вольном выпасе (утки-несушки) в возрасте около 2 месяцев в двух хозяйствах.

Диагностические исследования:

Лаборатории, поставившие диагноз	Вид иссл. животных	Проведенные диагностические исследования	Даты	Результаты
- Национальный центр исследований в области здоровья животных и животноводства - Пастеровский институт Камбоджи	avi	ОТ-ПЦР ⁽¹⁾	31 августа – 1 сентября 2006	положит. на H5N1

Принятые меры борьбы:

- санитарный убой;
- дезинфекция;
- контроль перемещений в пределах зараженной зоны;
- наблюдение вокруг очага;
- информирование владельцев о гриппе птиц и методах предупреждения распространения болезни.

Окончательный отчет: нет.

(1) ОТ-ПЦР – двоянный тест обратной транскрипции и полимеразной цепной реакции

ВЕЗИКУЛЯРНЫЙ СТОМАТИТ В США
Последующий отчет № 2

Сообщение, полученное 5 сентября 2006 г. от Доктора Рона ДиХавена, Заместителя Руководителя Отдела зоо- и фитосанитарной инспекции (APHIS), Федерального департамента сельского хозяйства (USDA), Вашингтон:

Конечная дата предыдущего отчета: 28 августа 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [35], 631, от 31 августа 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 5 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус везикулярного стоматита типа Нью-Джерси.

Дата первого подтверждения эпизода: 17 августа 2006 г.

Дата начала эпизода: 13 августа 2006 г.

Клиническая форма болезни: да.

Тип диагноза: клинический и лабораторный.

Сведения о новом очаге:

Крупная админ. единица (штат)	Мелкая админ. единица (графство)	Тип эпид. единицы	Название пункта	Дата начала эпизода	Вид	Количество животных в очаге				
						восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Вайоминг	Натрона	хоз-во	Натрона	24 августа 2006	equ	2	2	0	0	0

Пораженная популяция: лошади для любительских целей.

Диагностические исследования:

Лаборатория, поставившая диагноз	Вид иссл. животных	Проведенные диагностические исследования	Дата	Результаты
Национальная лаборатория Ветеринарной службы, Айова	equ	РСК	30 августа 2006	положит.

Источник возбудителя/происхождение инфекции: неизвестен или не доказан (переносчики?).

Принятые меры борьбы:

- карантин пораженных хозяйств;
- борьба с беспозвоночными переносчиками.

Лечение пораженных болезнью животных: нет.

Вакцинация запрещена: да.

Окончательный отчет: нет.

*
* *

КАТАРАЛЬНАЯ ЛИХОРАДКА ОВЕЦ В ГЕРМАНИИ
Последующий отчет № 3

Сообщение, полученное 6 сентября 2006 г. от Доктора Вернера Цвингманна, Руководителя ветеринарной службы Министерства защиты потребителя и сельского хозяйства, Бонн:

Конечная дата предыдущего отчета: 29 августа 2006 г. (см. *Disease Information* **19** [35], 626 от 31 августа 2006 г.).

Конечная дата данного отчета: 6 сентября 2006 г.

Идентификация возбудителя: вирус катаральной лихорадки овец.

Дата первого подтверждения эпизода: 21 августа 2006 г.

Дата начала эпизода: 21 августа 2006 г.

Клиническая форма болезни: да.

Тип диагноза: клинический и лабораторный.

Сведения о новых очагах:

Крупная админ. единица (земля)	Мелкая админ. единица (район)	Тип эпид. единицы	Вид	Количество животных в очагах				
				восприимчивых	случаев	падеж	уничтожено	убито
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен	ф*	ovi	30	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен	ф	bov	13	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен	ф	ovi	65	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	91	4	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	137	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, Город	ф	bov	215	2	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	192	8	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	59	2	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	56	22	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, Город	ф	bov	52	12	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	75	4	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	51	4	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Аахен, город	ф	bov	103	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Дюрэн	ф	bov	27	12	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Дюрэн	ф	bov	199	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Дюрэн	ф	bov	2	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Эскирхен	ф	fau**	150	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Эскирхен	ф	ovi	53	2	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Эскирхен	ф	bov	8	1	...	...	...
			ovi	28	0	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Эскирхен	ф	bov	29	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Монхенгладбах, город	ф	cap	2	0	...	...	...
			ovi	12	1	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Райних-Бергишер Крайс	ф	bov	128	2	...	...	...

Северный Рейн - Вестфалия	Райних-Бергишер Крайс	ф	bov	111	1	...	...	...
			cap	1	0	...	...	...
Северный Рейн - Вестфалия	Райних-Бергишер Крайс	ф	bov	73	1	...	...	...

*ф: хоз-во

**муфлоны

Диагностические исследования:

Лаборатория, поставившая диагноз	Вид иссл. животных	Проведенные диагностические исследования	Даты	Результаты
Институт Фридриха-Лефлер Инсель Ремс	...	sELISA ⁽¹⁾	26 августа - 4 сентября 2006	положит.

Источник новых вспышек: неизвестен или не доказан.

Меры борьбы:

A. Принятые:

- контроль перемещений в стране;
- обследование;
- зонирование.

B. Запланированные:

- борьба с беспозвоночными переносчиками;
- бальнеация / пульверизация.

Лечение пораженных болезнью животных: нет.

Вакцинация запрещена: да.

Окончательный отчет: нет.

(1) sELISA – компетитивный ИФА (иммуно-ферментный анализ)

*
* *

Все публикации МЭБ (Всемирной организации здравоохранения животных) защищены международным копирайтом. Для копирования, воспроизведения, перевода, адаптации и публикации выдержек из них в газетах, журналах, документах, книгах, электронных документах и всех других общедоступных средствах информации для целей информирования, обучения, коммерции – обязательно получение письменного разрешения МЭБ.

Используемые в настоящей публикации определения и названия, а также форма представления данных не свидетельствуют о позиции МЭБ, занимаемой по отношению к легальному статусу каких бы то ни было стран, территорий, городов и зон, их управлению, размеру и линии их границ.

Ответственность за точку зрения, выраженную в подписанных статьях, несут их авторы. Упоминания об отдельных фирмах или продуктах, зарегистрированных в реестрах их производителями – вне зависимости от того, являются ли их названия защищенными – не означает, что таковые фирмы или продукты рекомендуются МЭБ или ставятся в привилегированное положение сравнительно с теми, что не упоминаются.